

- И не ще има вече проклѣтія :
И "Іерусалимъ ще ся обитава въ утвър-
жденіе.
- 12 И това ще е язва-та,
Съ којкто Господъ ще уязви всички-тѣ
народы
Които воювахъ противъ Іерусалимъ :
Плътъ-та имъ ще тлѣе като стоять на
нозѣ-тѣ си,
И очи-тѣ имъ ще ся растопятъ въ дупкы-
тѣ си,
И язикъ-тѣ имъ ще ся растопи въ уста-
та имъ.
- 13 И въ онзи денъ,
у Смущеніе голѣмо ще има между тѣхъ
отъ Господа :
И ще хващатъ всякой рѣкѣ-тѣ на бли-
жній-тѣ си,
И рѣка-та му ще ся повдига противъ
рѣкѣ-тѣ на ближній-тѣ му.
- 14 И Іуда ще ратува въ Іерусалимъ :
И "богатство-то на всички-тѣ народы о-
коло ще ся събере,
Злато, и сребро, и дрехы, голѣмо мно-
жество.
- 15 И "язва-та на конѣ-тѣ, на мъскѣ-тѣ,
На камилѣ-тѣ, и на оселѣ-тѣ, и на всич-
ки-тѣ скотове
Които ще бѫдѫтъ въ онѣзи станове,
Таквазъ ще е като тѣзи язвѣ.
- 16 И всякой които остане
Отъ всички-тѣ народы,
Които сѫ дошли противъ Іерусалимъ,
"Ще възлиза всяка годинъ
- За да ся кланя на Царя, Господа на си-
лы-тѣ,
И да празнува "празникъ-тѣ на сѣни-тѣ.
17 "И които отъ домородія-та на земѣ-тѣ
Не възлѣзатъ въ Іерусалимъ,
За да ся поклонятъ на Царя, Господа на
сили-тѣ,
На тѣхъ не ще има дъждь.
- 18 И ако не възлѣзе домородіе-то Египетско,
и не дойде,
"Върху които нѣма дъждь, на тѣхъ ще е
язва-та,
Съ којкто Господъ ще уязви народы-тѣ
Които не възлѣзатъ
За да празнуватъ празникъ-тѣ на сѣ-
ни-тѣ.
- 19 Това ще е наказаніе-то на Египетъ,
И наказаніе-то на всички-тѣ народы,
Които не възлѣзатъ
Да празнуватъ празникъ-тѣ на сѣни-тѣ.
- 20 Въ онзи денъ ще има върху звѣницы-тѣ
на коне-тѣ,
"СВЯТИНЯ ГОСПОДУ :
И котли-тѣ въ домъ-тѣ Господенъ
Ще бѫдѫтъ като легенди-тѣ прѣдъ ол-
таръ-тѣ.
- 21 И всякой котель въ Іерусалимъ и въ Іуда
Ще бѫде освѧщеніе Господу на силы-тѣ:
И всички-тѣ които жертвуваѣтъ
Ще дойдатъ, та ще земѧтъ отъ тѣхъ, и
сварятъ въ тѣхъ :
И въ онзи денъ не ще има вече "Ханаа-
нецъ
"Въ домъ-тѣ на Господа Саваоа.

КНИГА НА ПРОРОКА МАЛАХІѢ.

ГЛАВА 1.

- 1 Товаръ-тѣ на слово-то Господне чрѣзъ
рѣкѣ-тѣ на Малахіѣ къмъ Израили.
2 "Азъ въ възлюбихъ, говори Господъ :
А вы рекохте : Въ какво ны възлюби ?
Не бѣ ли Исаївъ братъ Іаковъ ? говори
Господъ ;
Но "възлюбихъ Іакова,
3 А Исаївъ възненавидѣхъ,
И "направихъ горы-тѣ му опустѣніе,
И наслѣдіе-то му селенія на пустынії.
4 И ако рече Еdomъ : Ный станжъми бѣдни,

Но ще съградимъ изъ ново опустѣлъ-тѣ
мѣста,
Така говори Господъ Саваоѣъ :
Тѣ ще съградятъ, но азъ ще разорїхъ :
И ще ся нарекутъ Прѣдѣль на беззаконіе,
И, Людие противъ които Господъ възне-
годова вынѣгъ.

- 5 И очи-тѣ ви ще видятъ, и вы ще речете:
"Да ся възвеличи Господъ по натамъ отъ
Израилевъ-тѣ прѣдѣль.
6 "Синъ почита бацъ си
И рабъ господаря си :
"И ако съмъ азъ баща, дѣ е честъ-та ми ?

^c Іер. 31; 40.

^m Іер. 23; 6.

^y 1 Цар. 14; 15, 20.

^ф Смд. 7; 22. 2 Ілр. 20; 23.

^л лез. 38; 21.

^x лез. 39; 10, 17 и др.

^и Ст. 12.

^ч Иса. 60; 6, 7, 9, 66; 23.

^ш Лев. 23; 34, 43. Неем. 8;

^{14.} Осн. 12; 9. Йован. 7; 2.

^и Иса. 60; 12.

⁵ Втор. 11; 10.

^и Иса. 23; 18.

^и Иса. 35; 8. Йонз. 3; 17. Отк.

^{21;} 27. 22; 15.

^и Ефес. 2; 19 до 22.

^и Втор. 7; 8. 10; 15.

^б Рим. 9; 13.

^и Іер. 49; 18. Іез. 35; 3, 4,

^{7, 9, 14, 15. Авд. 10 и др.}

^и Псал. 35; 27.

^и Иех. 20; 12.

^и Лук. 6; 46.